

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

← Szerkesztőség és kiadóhivatal →

Brassó, Kolostor-utca 26. szám alatt.

ELŐFIZETÉSI DIJ:

Helyben házhoz hordva, vagy vidékre postán küldve:
Egész évre 10 frt, fél évre 5 frt, negyed évre 2 frt 50 kr.

Egyes szám ára 4 kr., kapható:
kiadóhivatalban, Gross G. Polánek és Friedmann F. urak üzleteiben.

Felelős szerkesztő

Dr. Vajna Gábor.

HIRDETTÉSI DIJ:

2 hasábos garmond-sor v. annak helye 1-szeri hirdetésnél 12 kr.
3 hasábos garmond-sor 8 kr Nagyobb és többszöri hirdetésnél
kedvezmény. Minden egyes hirdetés után még külön 30 kr
bélyeg-dij fizetendő.

Nyilttér sora 15 kr.

Hirdetések és nyilttéri cikkek díja előre fizetendő.

A magyar dalárda.

Brassó, márcz. 7.

A brassói magyar dalárda tegnap tartotta évi közgyűlését. Különös örömkre szolgál, hogy ismét egygyel több alkalmunk volt meggyőződni, milyen lelkes tábora van Brassóban a magyar zenének, magyar dalnak, hogy milyen önzetlen, nemes együttérzés van a dalárda tagjai közt s hogy milyen buzgóság és áldozatkészség munkál azokban, akik e széphivatásu, hazafias testület élén állnak. Hogy mindez az érdemes vonása dalárdánknak és tagjainak hiven legyen a közönség előtt, teljes szövegében közöljük Werzár Kálmán titkárnak nagy gondnal, tartalmazman és az ügy iránt való meleg odaadással irt alábbi jelentését, melyet a dalárda tegnapi közgyűlésén felolvastott:

Jelentés

A Brassói Magyar Dalárdának 1897-ik évi működéséről.

Jelige: Dalában érez a nemzet
A mi dalunk honszeretetet.

Tisztelt közgyűlés!

Immár 35 esztendeje mult, hogy néhány lelkes magyar ember összeállott és egy egyesületet alkotott oly célból, hogy a magyar dal lelkesítő ereje által tagjait a mindennapi egyhangúságból kiragadva, időről-időre nemes szórakozást nyújtson azoknak, a kik a buzgó érdeklődéssel a magyarság közt levő kapcsolatot szorosabbra fűzni vannak hivatva.

Harminczöt esztendő megmutatta, hogy az eszme nem maradt pusztán eszme, hogy az eredmény a várakozásnak megfelelt; de másrészt bebizonyította azt is, hogy a „Brassói Magyar Dalárda“ mindég szem előtt tartotta a nagy nemzeti célt, a melynek elérését maga elé tűzte.

Dalárdánk megalakulása óta nemzeti missiót teljesít. Avagy nem azt teljesít-e azon egyesület, amely a magyar népdal művelésére vállalkozik?! Örök igazság, hogy „dalban él a nemzet“, s a nemzeti dal növeli a hazához, ez édes anyaföldhöz való ragaszkodást. A magyar nemzeti dal össze van nőve a magyarság eszméjével, s minden időben a nemzeti szellem hatalmas emeltyűje volt.

De a brassói magyar dalárda a magyar dal művelésén kívül más célt is tűzött maga elé t. i. Brassó egész magyarságát, tekintet nélkül a társadalmi állásra, összefűzni,

s abban az összetartás érzetét és kötelességét fejleszteni.

Bizonyára nem a dalárdán mult, hogy ezen feladatát teljesen nem valósíthatta meg.

A társadalmi élet kapcsát ez az egyesület fűzte a polgárok közt először. Belőle fejlődött ki magyar könyveket olvasó egyesület: a kaszinó, a polgári kör, s egész sora a manap fenálló egyesületeknek.

Mai erőnk és számottevő állásunk gyökere szintén a dalárdában keresendő. Szóval megbecsülhetetlen szolgálatot tett e derék egyesület a brassói magyarságnak. Fájdalom azonban a magyar közönség anyagi és erkölcsi pártfogása nincs arányban a dalárda tevékenységével; a kellő anyagi pártfogás hiányában a dalárdának 35 éves fenállása után is folyton adósságok törlesztésével kell bajlódnia, miáltal céljának elérésében végtelenül gátolva van.

Ugyanezen lanyhaság tapasztalható az erkölcsi pártfogást illetőleg is, aminek legfőbb oka azt hiszem a magyar faj sajátos természetében rejlik. A magyar ember szereti a szép és jó zenét és éneket hallgatni, maga is szívesen énekel, ha ezt szabadon, minden megszorítás nélkül teheti, mondjuk bor mellett, jó társaságban, de már bizonyos merev ellentállást fejt ki, midőn arról van szó, hogy meghatározott időben, rendszereséget, fegyelmet és kitartást igénylő foglalkozást végezzen, vagyis, hogy féktelenül csapongó függetlenségi érzetét korlátoznia kelljen.

Ezen körülménnyel minden magyar egyesületnek számolnia kell. Ha már most a mi sajátos brassói társadalmi viszonyainkat tekintjük, lehetetlen egy férget észre nem vennünk, amely folytonosan rágódik rajtunk; a kasztrendszer az, mely minden brassói magyar egyeleti életnek a megbénítója. Mi az egyénekben nem magát az embert nézzük hanem a társadalmi kört, melyhez az illető tartozik, és mert ez vagy amaz valamely kisebb hivatalnok, kereskedő, vagy iparos nem szívesen vagyunk vele egy egyesületben.

Sajnos, de ezen rendszer még nagyon divatos nálunk és amíg divatját nem mulja, addig dalárdánk sem valósíthatja meg teljesen a zászlajára irt célját.

Ezek után a t. közgyűlés engedelmével áttérek az elmúlt egyesületi év nevezetesebb mozzanatainak felsorolására.

Az 1897-ik évi nyilvános fellépésünk sorát a «Brassói Magyarság Intéző Bizottsága» által márcz. 15-én rendezett nemzeti ünnepen való közreműködésünk nyitotta meg. Mint minden évben, úgy most is 2 darabnak, a «Hymnus» meg a «Szózat» eléneklésével vettünk részt.

Második nyilvános szereplésünk május hó 2 ra esik. Ekkor tartotta ugyanis a dalárda Rosenkrancz Mariska operaénekesnő és több műkedvelő közreműködésével rendkívüli estélyét, mely úgy anyagilag, mint erkölcsileg igen szépen sikerült. Különösen a műsor II-ik szakasza, Offenbachnak «Fortunio dala» című kedves zenéjű operetteje nyerte meg a közönség tetszését, melynek sikerében az oroszlanrész természetesen újból Binder Jenőnek, egyesületünk e kedvelt tagjának jutott, kinek közreműködése nélkül már alig is képzelhető el a dalárda részéről operette előadás.

Ezzel kapcsolatban felemlíthetem, hogy ezen estélyen ünnepelte dalárdánk Biró Sándor 25 éves tagságának jubileumát, ki ezen idő alatt legjobb tudásával és egész odaadással szolgálta az egyesület céljait. A nyilvánosság előtt lefolyt ünnepség, — mely láthatólag úgy az ünnepeltet, mint a közönséget meglepte, — a következőkből állott: a dalárda a műsor előtt elénekelte jeligéjét, mire Rombauer Emil elnök szép beszédben méltatta Biró Sándornak a dalárda körül szerzett elévülhetetlen érdemeit és azoknak elismerésül egy kis gyémánt lyrát tűzött fel mellére a dalárda ajándékképp. Biró Sándor meghatottan mondott köszönetet a kitüntetésért és éltette a dalárdát. Végre a dalárda megismételte jeligéjét és ezzel a családi jellegű ünnepély véget ért.

A régi szokáshoz hiven a Dalárda a mult évben is kifejezést adott szeretett elnöke iránti tiszteletének és ragaszkodásának, midőn őt május 21-én, névnapja előestéjén néhány énekdarabbal üdvözölte és alelnöke által jó kívánatait és nagyrabecsülését tolmácsoltatta.

Első rendes estélyünket június 26-án tartottuk meg, melyen — pártoló tagjainkra való tekintettel — megismételtük Offenbachnak «Fortunio dala» című operettejét. A siker, melyet dalárdánk ezen darab másodszori előadásával elért, talán még nagyobb volt az elsőnél.

Hogy a chronologikus sorrendet megtartsam, jeleznem kell dalárdánknak a helybeli magyar tanító testület által a Józsa Mihály távozásának alkalmából augusztus 11-én tiszteletére rendezett bucsúvacsorán való szereplését, mellyel a dalárda vele szemben, — ki mint működő tag, mint az egyesület volt titkára és 8 éven át annak fáradhatatlan alelnöke, méltán kiérdemelte a maga részére a dalárda legnagyobb háláját és elismerését, — csak kötelességet teljesített. Ezen bucsúvacsorán kívül, melyen 3 dalt énekeltünk el, részt vettünk augusztus 15-én távozásakor az állomásnál és ott a «Hymnus» eléneklésével vettünk bucsut az önzetlen jó barától, s

igaz szívű hazafitól, szívünkben kívánva, hogy új állomásán boldog, megelégedett legyen.

Második rendes estélyünket november 13-án tartottuk meg, melynek műsorát néhány férfikar, egy vegyeskar, egy hegedű betét és egy ének-solo képezte.

Harmadik rendes előadásunkat, az időből kifogyván, már csak ez év január 2-án tarthattuk meg, melynek legfőbb vonzó erejét az ujonnan szervezett női kar által előadott 2 darab képezte.

A «Brassói Nemzeti Szövetség» által az ipari munkások képzésére alakított helyi bizottság február hó 13-án rendezte az első ingyenes szabad előadást a «Grand Hotel» nagytermében, s mint megnyitó előadásra az ünnepélyesség emelésére dalárdánkat is felkérte 2 dal eléneklésére. Ezen kívánság teljesítésére a dalárda készséggel vállalkozott és megnyitótul a «Hymnust», záradékul pedig Thern Károly: «Dalünnepen» című darabját énekelte el.

Hiányos volna jelentésem, ha meg nem emlékezném azon serenaderól, melyet dalárdánk nagyérdemű elnökének, Rombauer Emil urnak adott azon alkalomból, hogy őt a legfelsőbb királyi kegy, a tanügy körül szerzett érdemeinek elismerésül a főigazgatói címmel tüntette ki. Két dal eléneklése után Biró Sándor alelnök tolmácsolta azon osztatlan nagy örömet, mely az elnökével oly szorosán összekötött egyesületet és annak minden tagját ezen magas kitüntetés fölött eltölti, mire az elnök a meghatottság őszinte hangján megköszönvén a dalárda kitűnő figyelmét, kijelentette, hogy a dalárda óvációját nagyra becsüli és az egyesület érdekében a tőle telhetőt ezután is megteszi.

Ezekben voltam bátor a t. közgyűlésnek a dalárda nyilvános és hivatalos szerepléséről beszámolni, s most röviden áttértek a dalárda belügyi dolgaira, az igazgató választmányának, az egyesület ügyeinek vezetésében kifejtett munkásságára.

A dalárda tisztikara és választmánya az 1897-ik évi február hó 28-án megtartott közgyűlésen újból megalakulván, Rombauer Emil úr elnöklete és vezetése mellett kezdte meg és folytatta működését, s az alapszabályokra támaszkodva s áthatva attól a köteleltségérettől, mely egy ily erkölcsi testület helyes vezetése és igazgatása által vállaira nehezedik, jóakarattal és buzgósággal igyekezett feladatának megoldására.

Tartott a lefolyt évben 8 választmányi ülést; az ezekben hozott határozatok közül megemlítendőnek tartom a következőket:

Elhatározott, hogy a dalárda egy 4 tagú küldöttséggel képviselteti magát a zágoni dalárda zászló felavatásánál és szegyet veret be a zászló rudjába az egyesület nevében.

A dalárda anyagi helyzetét igen közelről érintő határozatot hozott az aug. 24-iki választmányi gyűlés. Az elnök ugyanis ezen gyűlés elé terjesztette, hogy a dalárda helyiségének kiadója október elsejétől kezdődőleg az eddig fizetett 150 frt házbér helyett 200 frtot követel, vagy pedig kénytelen felmondani. A házbér-szerződés értelmében lakáskiadónak ugyan jogtalan volt ezen fellépése, de tekintve a dalárda nehéz pénzügyi viszonyait, elnök indítványára, ki a dalárda számára egy esetleges ingyen termet, vagy az eddiginél olcsóbb helyiséget helyezett kilátásba, a választmány elfogadta a fel-

mondást, s felkérte az elnököt, hogy intézkedjék az új lakás iránt.

Elnökünk aztán a helyiség kérdését a dalárdára nézve a lehető legelőnyösebben oldotta meg, a mennyiben ideiglenesen, a miniszteri jóváhagyás megérkezéseig az állami főreáliskola egyik másodemeleti tágas termét boesátotta ingyen az egyesület rendelkezésére, csakis a fűtés, világítás és takarítás okozta 75 frt költség fedezésére kötelezte a dalárdát.

A vallás- és közoktatásügyi miniszter legutóbb jóváhagyta elnökünknek ezen intézkedését. Fogadja e helyen is a dalárda legforróbb köszönését a Nagyméltóságú m. kir. vallás- és közoktatásügyi miniszter ur, hogy felismerve a brassói magyarság nehéz helyzetét, annak egyik főtámogatóját, a dalárdát legnagyobb terhétől, a házbér okozta gondtól megszabadította, ugyszintén nagyságos Rombauer Emil kir. főigazgató ur is, kinek szíves közbenjárása nélkül ma nem volna dalárdánk ily kényelmes teremnek birtokában.

Hálás köszönettel tartozunk Papp Ferencz urnak is, ki a dalárdának náia fennálló 52 frt adósságát egyik választmányi gyűlésen töröltnek nyilvánította, továbbá a „Brassói Első Takarékos és Önszegélyező Egyesület”-nek, mely 1896-ik évi nyereségéből 25 frtot szavazott meg a dalárda ezéljaira és végül a „Brassói Magyarság Intéző Bizottsága” 5 nemeslelkű tagjának, dr. Vajna Gábor, Haluskai Vilmos, Trattner Henrik, Józsa Mihály és Pásztori István urnaknak is, kik a helybeli magyarság közönye következtében 250 frt deficitel végződött millenniumi dal-estély ezen deficitjének kifizetését magukra vállalták.

Szép példák, igazán méltóak a követésre.

Még egy-két jól jövedelmező estély, s megszabadulunk az adósságoktól.

A már jelzett rendes közgyűlésen kívül, a dalárda, — azon körülményből kifolyólag, hogy az alelnöki állás a Józsa Mihály távozása következtében megüresedvén, egy rendkívüli közgyűlést is tartott október hó 10-én, melyen új alelnökké egyhangulag Biró Sándor igazgató-tanító választott meg, a volt alelnök, Józsa Mihály pedig a dalárda körül szerzett borkos érdemeinek elismerésül a dalárda tiszteletbeli tagjának kiáltott ki, szintén egyhangulag.

Folytatva jelentésemet, van szerencsém a t. közgyűlésnek tudomásul hozni, hogy miként a megelőző években, úgy a lefolyt egyesületi évben is fenntartotta dalárdánk a „Männer-Gesangverein”, „Rumänischer Turn- und Gesangverein”, „Deutscher Liederkrantz”, „Philharmonische Gesellschaft” helybeli, valamint más távolabbi társ- és testvéregyesületekkel is a barátságos viszonyt, a mely viszony helyben egymás előadásainak a látogatásában, a távolabbiakkal szemben a meghívók kicserélésében nyilvánult.

A dalárdára vonatkozó statisztikai adatok a következők:

a) Működő tagok száma összesen 67, akik közül 37 nő, 30 pedig férfi énekes.

b) A pártoló tagok száma 225.

c) A rendes énekpróbák hetenkint kétszer, kedden és csütörtökön este tartottak 8—10 óráig. A szükséghez képest több rendkívüli órát is tartottunk.

d) Egyesületünk ez évben is járatta a Budapesten megjelenő „Zenelap” című szakközlönyt.

A pénztár állásáról a pénztáros, illetve a számvizsgáló bizottság által előterjesztendő pénztári kimutatás fog a t. közgyűlésnek tájékoztatást nyújtani.

Ezzel t. közgyűlés, jelentésem végére értem. Az itt felsoroltakból mindenki meggyőződést szerezhetett az iránt, hogy a brassói magyar dalárda, mely a magyar dal mívelését és emelését s a társas élet fejlesztését bírja ezéljaul, nyilvános előadások rendezését, ünnepi- és humanisztikus törekvések pártolását és a közművelődés előmozdítását ismeri feladatának, mult évi tevékenységével magasztos hivatásának mindenben megfelelt, mi által kétséghonhatatlan bizonyítékot szolgáltatott életképességéről és a társadalomban való szükségességéről és hasznosságáról. Mindzeknél fogva keesegtet a remény, hogy az magyar társadalom a dalárdát jövőre ugy anyagilag, mint erkölésileg a kellő pártfogásban fogja részesíteni.

Mielőtt pedig jelentésem befejezném, még néhány jóakaró őszinte szóval fordulok működő tagtársaimhoz.

Tartsák mindég azon sarkelvet szemelőtt, hogy közöttünk, mint az egyesület működő tagjai közt, kik mindnyájan testvérek, daltestvérek vagyunk, nem létezik semmiféle rangkülömbőség, hanem teljesen demokratikus alapokon nyugvó egyenlőség áll fenn, mely a szabad vélemény korlátlan nyilvánításával képezi azon erős kapcsolatot, mely az egyesületi tagokat összetartja.

Honoljon közöttünk szép egyetértés rend, egyszerűség és fegyelem, mert a lazult fegyelem, széthúzás, tulhajtott érzékenykedés, az egyesület veszedelme.

Legyünk figyelemmel arra is, hogy ne mindég csak mások mulattatásával legyünk elfoglalva, hanem önmagunk szórakoztatására is szenteljünk időt a testületben. E ezélra szolgálhatnak a köteles órákon kívül tartandó szabad társas összejövetelek és az ezeken való fesztelen mulatság és éneklés.

Ezekben voltam bátor a dalárda 35. egyesületi évének történetéről szóló jelentésemet megtenni, kérve annak szíves tudomásul vételét.

Belföld.

A képviselőház jelenleg a kereskedelmi tárcza költségvetésével foglalkozik. Sok egész fontos ügy mellett a magyar tengerészet ügyét is bővebben fogják tárgyalni s alig hihető, hogy a fiemei kérdések ezuttal szintén szóba ne kerülnének. Remélhető, hogy a kormány az ottani állapotokról megnyugtató felvilágosításokat adni.

A nyitrai megyei főispánt, a sokat rágalmozott Szalavszky Gyulát a belügyminiszter kétséget kizáró világossággal tisztázta a parlamentben. A Szalavszky érintetlenségét bizonyító aktaesomót letette a Ház asztalára s ezzel az üldözések mérgefogat kieszedte az ellenzék (népárt és szélsőbal) szájából.

Külföld.

Az osztrák miniszterelnök Gautsch báró lemondott. Három hónapi tapogatódzás, majd kapkodás után követte Badenit. Hogy mi lesz most Ausztriában, senki sem tudja. A nemzetiségi ellentétek hurjai újra meg-

feszültek, a szakadás minden pillanatban bekövetkezhetik.

A Zola perből kifolyólag párbaj volt Picquart és Henry ezredesek közt. A viadalban Henry kapott sebet, de ennél is sulyosabb az a seb, mely még ma is ott sajog egész Franciaország testén. Nem is valószínű, hogy a francia nemzet előbb fog kigyógyulni belőle mint Henry szintén sulyos sebéből.

HIREK.

Brassó, márcz. 7.

— Szabad előadás. A „Brassói Nemzeti Szövetség“ által az iparosok képzésére kiküldött helyi bizottság tegnap vasárnap d. u. 4 órakor tartotta meg az iparosok képzése és szórakoztatása céljából rendezett 4-ik ingyenes szabad előadást, a Nr. 1. vendéglő nagytermében, a mely ezen alkalommal épen úgy tül volt tömve, mint az eddigi három előadás alkalmával. A közönség a társadalom ugyanazon rétegeiből került ki, mint eddig. Az előadást Plósz Károly ur kezdte meg fuvolajátékával, a melyet Kurtz Alfréd kísért zongorán. Játékuk valódi művészi játék volt és méltán kiérdemelte azokat a zajos tapsokat, a melyekkel a közönség jutalmazta. Ezután Baráczy Sándor rom. kath. főgymnásiumi tanár tartott előadást a királysobrokról, röviden ismertette azon tiz jeles férfiú életét és működését, a kinek emlékeztére a király szobrot állítani rendelt. A kitünő előadást, a melyet lapunkban közölni fogunk, a hallgatóság minduntalan tetszésének hangos nyilatkozataival szakította félbe. Baráczy Sándor tanár előadása után Szebédy Gézáne lépett az emelvényre és nagy hatással szavaltta el Gyulai Pál „Pókainé“ című költeményét, szünni nem akaró viharos tapsokat aratva, nagy gyakorlottságról tanuskodó szép előadása által. Az előadást Plósz Károlynak, Kurtz Alfrédnek zongorán kísért fuvolajátéka zárta be, a mely alkalommal ismét megújult a taps és a tetszésnek kitoró nyilatkozata. — Az előadás befejezése után Kocsis Béla a rendezőség nevében tudomására hozta a közönségnek, hogy a következő előadás jövő vasárnap d. u. ugyancsak a Nr. 1. vendéglő nagytermében kivételosen a teremnek estéli elfoglaltsága miatt nem 4 órakor, hanem 3 órakor fog megtartatni. — Megjegyezzük, hogy Plósz Károly ur első ízben Giardinak „Carneval russie“ és másodízben Dernersemannak „Carneval de Venise“ című darabját játszotta.

— Dalestély. A Brassói Magyar Dalárda szombat estét tartotta meg a 36-ik egyesületi év első rendes dalestélyét a „Central“ (Nr. I) szálloda nagytermében, eléggé szép számú közönség jelenlétében. Az estély műsora minden tekintetben megfelelt a várakozásnak. A férfikar négy dallal szerepelt s azok mindegyikét a kellő tökélyvel adta elő a hálás közönség pedig a nyújtott műélvezetet mindannyiszor zajos tapsal jutalmazta. Ép oly lelkes és zajos elismeréssel fogadták a női karnak két dalát, a melyet az a lehető legjobb interpretációval énekelt. A vegyeskar által előadott két szép dal szintén nagyon sikerült pontja volt a műsornak. Végül a legnagyobb dicsérettel és elismeréssel emlékezünk meg Daisy Singer Kronés urnó-

ról, a ki Gastaldon „Musica Proboita“ című olasz magáandalával valóban elbűvölte a közönséget. A remekül énekelt dal után oly impozánsan és zajosan nyilatkozott meg a hallgatóság tetszése, hogy a vendég művésznő szükségesnek látta magyar népdal eléneklésével viszonzni a rendkívüli nagy ovációt. A népdal elhangzása után még viharosabban tört ki a közönség tetszésnyilatkozata, s nem szünt meg mind addig, míg ráadásul még egy népdalt nem énekelt a bájos és kedves művésznő. A dalárda maga egy nemzeti színű szalaggal díszített remek esokorral tüntette ki Kronés urnót. A műsor lefolyván, rövid ideig tartó szünet után megkezdődött a tánc, a mely a legjobb hangulatban a korra reggeli órákig tartott.

— Brassóváros képviselőtestülete holnapután szerdán és esetleg csütörtökön d. u. 3 órakor közgyűlést tart, a melynek első tárgya lesz egy hét tagu bizottság kiküldése azon célból, hogy azon az uralkodó 50 éves jubileumának Brassó város által leendő megünneplését illetőleg a módzatok tekintetében javaslatot tegyen.

— A Brassói Magyar Dalárda tegnap d. u. fél 3 órakor tartotta meg a főreáliskola tornacsarnokában ez évi rendes közgyűlést, a melyet Rombauer Emil elnök egy a mult évi működésre visszatekintő beszéddel nyitott meg. Ezen megnyitó beszédben megemlítette, hogy a dalárda működő tagjai közül ez évben Farkas Gergely 25-ik, Binder Jenő, Dobrossy István, Márk Lajos és Vertán P. János 10-ik évfordulóját ülik annak a napnak, a melyen a dalárdába beléptek és a mely idő óta annak a mai napig megszakítás nélkül működő tagjai maradtak és a szokáshoz képest átnyújtotta ezen évforduló emlékéül Farkas Gergelynek a gyémánt kövekkel kirakott lantot, a többieknek pedig az arany lantot. A kitüntetést Farkas Gergely rövid, talpraesett beszédben köszönte meg. — Az elnök azt is kiemelte beszédében, hogy Dobrossy 25 évet töltött a dalárdában, csak hogy meg sz a k i t á s s a l. — Ezután felolvasta Werzár Kálmán titkár az előző két közgyűlés jegyzőkönyvét, a mely elfogadtatott és hitelesített. Előterjesztette továbbá ugyancsak a titkár tartalmas évi jelentését, a melyet lapunk első helyén közlünk és a melyért a közgyűlés a derék titkárnak köszönetet szavazott. — Veres György számadásvizsgáló bizottsági tag a mult évi számadásról tett jelentést, a mely szerint a jövedelem 1203 frt 28 kr. a kiadás, 1170 frt 20 kr. a kézpénzmaradvány 33 frt 20 krt. tett a mult évben. A közgyűlés a számadást jóváhagyta és a felmentvényt Nagy István pénztárnoknak megadta, köszönetet szavazva egyszersmind lelkiismeretes és hű sáfárkodásáért. Miután a közgyűlés még köszönetet szavazott az Intéző Bizottság azon öt tagjának, a kik a dalárdát anyagilag segélyezték és a kik az évi jelentésben névleg is fel vannak sorolva és kimondotta, hogy a karmestert az eddigi feltételek mellett továbbra is alkalmazza, Rombauer Emil elnök a tisztikar és választmány megújítására hívta fel a közgyűlést s a választás vezetésére Moór Gyula főesperest kérte föl, a kinek elnöklete alatt a választás a következő eredménnyel ejtetett meg. Tisztviselők: Elnök Rombauer Emil, Ellenőr Biró Sándor, Titkár

Werzár Kálmán. Jegyző Útő Sándor, Karnagy Jasehik Gyula. Pénztáros Nagy István, Ellenőr Raidl Sándor. Gazda Mezey Ferencz. Hangjegytáros Kelemen András, Zászlórtató Finta Ferencz. Választmány. Működő tagok: Bartha Gizella k. a. Prohászka Matild k. a. Szöts Gizella k. a. Benke Károly, Binder Jenő, Bacsonyi József, Dobrossy István, Farkas Gergely, Király Lajos, Márk Lajos, Trnyák Adolf, Vertán János. Pártoló tagok. Folyovits Miklós, László Gerő, Leitinger József, Moór Gyula, Orbán Ferencz, Vajna Gábor, Veres György, Papp Ferencz, Verzár Lukács. Szavinista joggal felruházott pártoló tagok. Antal János, dr. Balázs Endre, Bánhegyi Aladár, Czinege István, Förder Sándor, Gyertyánffy Emil, Haluskay Vilmos, Kelen József, Korodi Mihály, Lázár Gerő, Matheovics Ferencz, dr. Pavelka Ernő, dr. Papp Árpád, Péchy Árpád, Sárosy Lajos, Székely K. Lajos, Simay Gerő, Vén Ferencz István, Werzár István, Köleze István.

— Temetés. Tegnap d. u. helyezték örök nyugalomra Hartel Ferencz rézműves-mester hült tetemeit a bolonyai róm. kath. temetőben. A temetésen rendkívüli nagyszámu és élkelő közönség jelent meg, hogy megadja a végső tisztességet az elhunytak, a ki egyike volt azon régi polgárok tipikus alakjainak, kik a csendes munkálkodásban hivatásuknak fáradhatatlan szorgalommal és nem lankadó munkássággal való hű teljesítésében, mindenekelőtt pedig családjuk figyelmes gondozásában és a családi összetartás kötelékeinek gondos ápolásában keresték és találták legnagyobb élvezetüket és gyönyörűségüket. A szokatlanul nagy részvét fényesen bizonyította, hogy ezen polgári erényt még mindig kellő becsülésben részesíti a társadalom. Legyen neki könnyű a hant, hátrahagyottjainak pedig könnyű a bánat!

— Kupcsay-est. Tisztelői, barátai és azok családtagjai, közel hatvanan tegnap este a Kertsch-villa éttermében lakomát rendeztek a huszonöt éves tanárkodását ünneplő Kupcsay János tiszteletére. A banket, melyen az ünnepelt nevével együtt zajos ovációk közt jelent meg, igen jól folyt le. A király által kitüntetett munkás tanférfiut és művészt Orbán Ferencz igazgató üdvözölte lelkes beszéddel, míg Rombauer Emil főigazgató Kupcsaynéban a művelt lelkü nőt, a jó feleséget és példás anyát éltette. Ezután még felköszöntöket mondtak: báró Purczell Béla Molnár Viktor osztálytanácsosra, Kakuja Károly Maurer Mihály főispánra, Siklody tanár Sztérényi József főigazgatóra, Dávid Mihály, dr. Kovács S. János, dr. Balázs Endre és Guóth Zoltán (tót nyelven) az ünnepeltre, János Lajos Orbán Ferenczre és Kupcsayra, Rombauer Emil és Orbán Ferencz kölcsönösen egymásra. A társaság cigányzene mellett, pompás hangulatban sokáig maradt együtt.

— Elveszett vadászkutya. Volkányban múlt hó 10-én egy vadászkutyát fogtak el. Különös ismertető jele az, hogy a mellén és a homlokán fehér folt vonul végig. A tulajdonos megkaphatja Beer J. volkányi kocsmárosnál.

— Köszönetnyilvánítás. Hartel Ferencz érdemes polgártársunk koporsójának szánt koszorú helyett, Papp Ferencz helybeli butorkereskedő 10 frtot adományozott a helyi róm. kath. árvaház javára. Ezen kettős kegyeletre valló, utánzásra méltó nemes tetteért őszinte, meleg köszönetet mond: az árvaház vezetősége,

A magyar osztálysorsjáték 6-ik és utolsó huzása
kezdődik 1898. márczius 9-én és tart ápril hó 6-ig
30.000 nyeresemény összesen 9.550.000 korona lesz kisorsolva
Legnagyobb nyeresemény:

EGY MILLIO

Legkisebb nyeresemény 200 korona.

A sorjegyek árai: $\frac{1}{1}$ 80 frt; — $\frac{1}{2}$ 40 frt; — $\frac{1}{4}$ 20 frt; — $\frac{1}{8}$ 10 frt

Adler L. Jakab és testvére bankházában, Brassó.

Brassói árucarnok korlátolt felelőségű szövetkezet.

MEGHIVÁS

a kedden 1898. évi márczius 15-én délután 3 órakor
a városi tanácsház termében tartandó

rendkívüli közgyűlésre.

N a p i r e n d:

1. Az igazgató-tanács javaslata az üzlet felosztása iránt.
2. Szabad indítványok.

A brassói árucarnok korlátolt felelőségű szövetkezet igazgató tanácsa.

13 szám 1898.

Árverési hirdetmény

Alulírt bírósági végrehajtó az 1881. évi LX. t.-cz. 102. § a értelmében ezennel közhírré teszi, hogy a brassói kir. törvénytől 1891. évi 4593 számú végzése következtében Garoiu Miklós zernesti ügyvéd által képviselt Comsa Jon Jon zernesti lakos javára Metian Traian és Metian B. Sora zernesti lakosok ellen 550 frt s jár. erejéig 1891. évi szept. hó 1-én fogantatott ki-elégítési végrehajtás útján le és felül foglalt és 1889 frt 83 k-ra becsült különféle házi butor, 2 ló és ruhaneműekből álló ingóságok nyilvános árverésen eladatnak.

Mely árverésnek a zernesti kir. bíróióság 4874 1897. sz. végzése folytán 550 frt tőkekövetelés, ennek 1891. évi aug. hó 1 napjától járó 6 % kamatai és eddig összesen 24 frt 35 k-rban bíróságilag már megállapított költségek erejéig Zerneston alperesek lakásán leendő eszközésére 1893 évi márczius hó 11 napjának d. e. 11 órája határidőül kiűzetik és ahhoz a venni szándékozók oly megjegyzéssel hivatnak meg, hogy az érintett ingóságok az 1881. évi LX. t.-cz. 107. és 108. § a értelmében készpénzfizetés mellett, a legtöbbet ígérőnek becsárón alul is el fognak adadni.

Kelt Zerneston 1898. évi február hó 20 napján.

Huszár Vilmos
kir. bírósági végrehajtó.

50% a vételáron alóli partie-árak

Ritka alkalmi-vétel, felelőség mellett jó és szolid czipő-árakban.

Gsak ápril hó 1-éig, térszúke miatt
**J. SZABADEANU, czipő-
áru raktára**

Kapu-utcza 10 sz. a.

eladja mindenféle minőségű czipő-árukat nagyon leszállított árak mellett.

50% a vétel áron alól adatnak el a míg a készlet tart jó minőségű kiselejtett női- és férfi czipők, mint partie áru.

Együttal van szerencsém a n. é. vevőimnek becses tudomására adni, hogy üzletem számára f. é. márczius 1-től mérték utáni megrendelések és javítások felvételére egy ügyes és tehetséges czipész mestert szerződöttem, a ki Ausztria és Magyarország nagyobb városaiban is már működött, és a n. é. közönséget a legjobb megalégedésére, minden kiválómainak meg tud felelni. 120 (1-10)

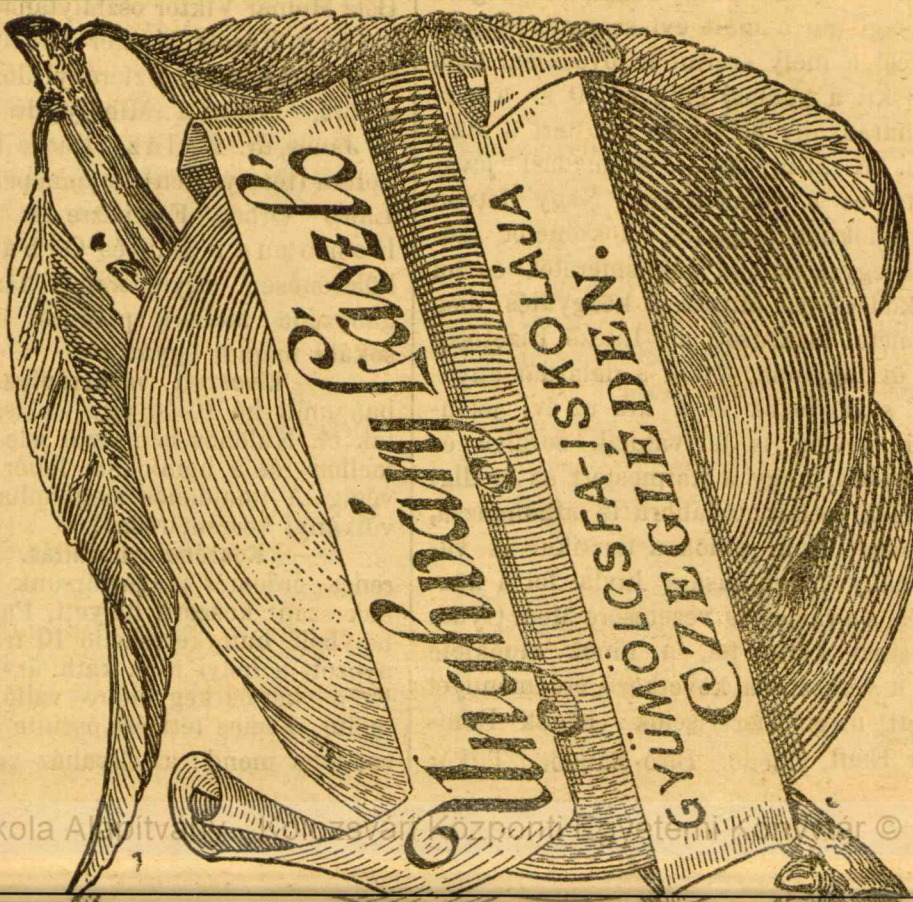
50% a vételáron alóli partie-árak!

50% a vételáron alóli partie-árak.

50% a vételáron alóli partie áruk.

Hirdetések felvételnek a
kiadóhivatalban.

Homoki szőlőtelepítőknél igen fontos.



A szőlőtelepítőknél igen fontos, s most már az országban kívül is elterjedt híre, amennyiben ma már sok nemes és vadon csemetét szállít Horvát-, Szlavonország, Bosznia, Cseh-, Morvaország, Galiczia, Bukovina, Stájerország, Alsó- és Felső-Ausztria, valamint Szerbia, Bulgária, Románia és Németország részére. Nemesfa-állománya ezuttal 700.000 fűt; vadonca állománya millió. A cég évenként 4500-5000 rendelésként küld szállítmányokat a gyümölcsfa-iskoláján. Teljesen homoktalajon léte-
sült s így az ifjúság azért, mert mint tudva van a homoktalajból kikérült fa a homok-
aföldben éppen úgy, mint az agyagos kövecses talajban, nemkülön-
ben a dapos és magas (hegyes) fekvésűl mindig biztosabban ered meg és fejlődik
mint az, mely agyagos iszaplerakodású vagy tulságosan követéttalajban állítatik
fel. A gyümölcsfák boldogult Pececki Máté m. zókóvácscházai hírnéves telepről
valók. Egy a magaderekűk, valamint törpe csemeték megrendelhetőek kőte, alma-
szilva, ősszi barack, kajszin-barack, cseresznye, megye, lasponya, birs, dió és
pepiből. Az 1-2-3-4 éves, gazdag gyökerű, fajhiteles, igen szép csemeték darabja
azok erőssége szerint 1: krtól 40 krtig. A 4-5 éves igen erős koronás sorták drbjá
15-50 krt. A gyümölcsfa-iskola táblázatán az árak külsőn megállapodás tárgyát képezik. Fentit
gyümölcsfajfaját láblárait 1-2-3-4 éves selejtezeit minőségű csemeték
s kaphatják: erőssége szerint 2-5-7-10-15 krtig, melyek gazdag gyökerzetükkel
ingva, főként nagybani telepítéshez olcsóságuk folytán igen ajánlatosak. Fentit mi-
nőségű csemeték vadonczaik is bármily számban és erősségben megrendelhetőek a
fentit csemeték. A gazdag gyökerzetű vadonczok 1000 azok erőssége szerint 5 frt
5 krtól 9 frt-ig terjed. Nagyobb vételnél 5-10-15% engedmény. — Levél-czim

Ungvári László gyümölcsfa-iskolája Czegléden

Tessék árjegyzéket kérni!